



WATERWORDS

A newsletter from the Tualatin Valley Water District and Clean Water Services

May - June 2024

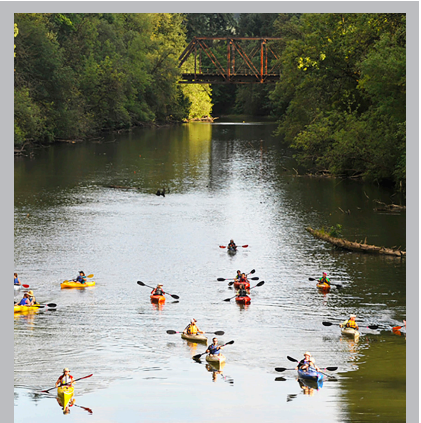


YOUR ESSENTIAL CHECKLIST FOR A WATER-EFFICIENT SPRING

As the weather warms and your lawn emerges from its winter slumber, it's time to give your outdoor water systems some love. To ensure your lawn and flowers get the perfect drink and avoid wasting a precious resource, follow this spring tune-up checklist. It will help ensure your outdoor areas are ready for a season of lush growth in an environmentally friendly way.

- Adjust sprinklers so they don't water driveways or sidewalks. Fix leaks and broken sprinkler heads right away.
- Water about one inch per week for a healthy lawn. Overwatering can cause shallow roots, more weeds, and soil that is deficient in nutrients.
- Sign up for the weekly watering number.
- Receive rebates for purchasing and installing water-efficient irrigation products like weather-based irrigation controllers and high-efficiency sprinkler nozzles.
- Have your backflow assembly device tested.
- Plant native plants, which are adapted to the local climate and require less watering.

Visit linktr.ee/WaterWords for additional resources on all of these tips.



YOUR RATEPAYER DOLLARS AT WORK

The sanitary sewer and surface water management rates you pay to Clean Water Services (CWS) ensure staff can work 24/7 to protect the health of the people we serve and the Tualatin River Watershed. Every year, any approved changes to CWS rates you pay go into effect on July 1. Customers are always invited and encouraged to take part in the budget process. The CWS Budget Committee will review the proposed Fiscal Year 2024-25 budget and rates and make their recommendations to the Board on Thursday, May 9. The CWS Board will also conduct a public hearing to receive public input on Tuesday, June 18. Find more information, including CWS' proposed budget and rates, at cleanwaterservices.org/budget.



DISCOVER THE LATEST ON YOUR DRINKING WATER QUALITY

Tualatin Valley Water District is dedicated to ensuring your drinking water is safe and reliable. Each month, staff collect water samples from hundreds of monitoring sites at the source and within the distribution system. The annual consumer confidence report summarizes the findings from more than 6,000 water samples. Read more about what's in your water at tvwd.org/wqreport.

DRINKING WATER PROVIDER

WATER RESOURCES MANAGEMENT UTILITY



1850 SW 170th Avenue
Beaverton, Oregon 97003
503.848.3000
503.649.2733 (fax)
tvwd.org



2550 SW Hillsboro Highway
Hillsboro, Oregon 97123
503.681.3600
503.681.3603 (fax)
cleanwaterservices.org

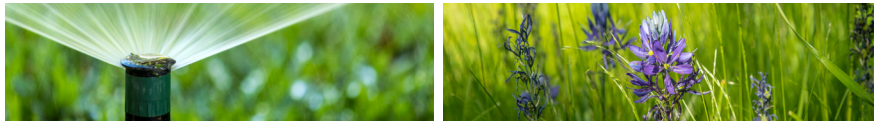


Access the e-version and related links for this edition via the QR code or at linktr.ee/waterwords

PALABRAS DE AGUA

Un boletín informativo del Distrito del Agua del Valle Tualatin y la agencia Clean Water Services

Mayo - Junio 2024



SU LISTA DE VERIFICACIÓN ESENCIAL PARA UN ARROYO EFICIENTE DEL AGUA

A medida que el clima se calienta y su pasto emerge de su letargo invernal, es hora de darle un poco de amor a sus sistemas exteriores del agua. Para asegurarse de que su pasto y sus flores reciban la bebida perfecta y evitar desperdiciar este valioso recurso, siga con cuidado esta lista de verificación de prueba al iniciar la primavera. Le ayudará a garantizar que sus áreas al aire libre estén listas para una temporada de crecimiento exuberante de una manera respetuosa con el medio ambiente.

- Ajuste los irrigadores para que no rieguen las entradas de vehículos ni las aceras. Repare las fugas y los irrigadores rotos de inmediato.
- Riegue aproximadamente una pulgada por semana para tener un césped saludable. El riego excesivo puede causar raíces poco profundas, más hierbas y suelo con deficiencia de nutrientes.
- Regístrese para recibir el número de riego semanal.
- Reciba reembolsos por la compra e instalación de productos de riego que ahorran agua, como controladores de riego basados en el clima y boquillas para aspersores de alta eficiencia.
- Haga probar su dispositivo de ensamblaje de reflujos.
- Plante las plantas nativas, las que se adapten al clima local y que requieran de menos riego.

Visite linktr.ee/WaterWords para obtener recursos adicionales sobre todos estos consejos.



SU DINERO COMO CONTRIBUYENTE EN ACCIÓN

Las tarifas del manejo de las aguas de superficie y del alcantarillado sanitario que usted paga a la agencia Clean Water Services (CWS, siglas en inglés) garantizan que los empleados puedan trabajar las 24 horas del día, los 7 días de la semana para proteger la salud de las personas a las que servimos y la cuenca del Río Tualatin. Cada año, cualquier cambio aprobado en las tarifas de CWS que usted paga entra en vigor el 1 de julio. Siempre se invita y anima a todos los clientes para que participen en el proceso del presupuesto. El Comité del Presupuesto de CWS revisará el presupuesto y las tarifas que se proponen para el año fiscal de 2024-25 y entregará sus recomendaciones a la Mesa Directiva el jueves 9 de mayo. La Mesa Directiva de CWS también llevará a cabo una audiencia pública para recibir comentarios del público el martes 18 de junio. Encuentre más información, incluyendo el presupuesto y las tarifas propuestas por CWS, en cleanwaterservices.org/es/presupuesto.



DESCUBRA LO ÚLTIMO EN LA CALIDAD DE SU AGUA POTABLE

El Distrito del Agua de Tualatin Valley se dedica a garantizar que su agua potable sea segura y confiable. Cada mes, el personal recolecta muestras de agua de cientos de sitios de monitoreo en donde se origina y dentro del sistema de distribución. El informe anual sobre la confianza del consumidor resume los hallazgos de más de 6,000 muestras de agua. Lea más sobre lo que hay en su agua en tvwd.org/wqreport.

PROVEEDOR DE AGUA POTABLE

HERAMIENTA ADMINISTRATIVA DE LOS RECURSOS HÍDRICOS



1850 SW 170th Avenue
Beaverton, Oregon 97003
503.848.3000
503.649.2733 (fax)
tvwd.org



2550 SW Hillsboro Highway
Hillsboro, Oregon 97123
503.681.3600
503.681.3603 (fax)
cleanwaterservices.org



Acceda a la versión electrónica y los enlaces relacionados para esta edición a través del código QR o en la linktr.ee/waterwords